

**GIẤY CHỨNG NHẬN ĐĂNG KÝ DOANH NGHIỆP  
CÔNG TY TRÁCH NHIỆM HỮU HẠN MỘT THÀNH VIÊN**

Mã số doanh nghiệp: [REDACTED]

Đăng ký lần đầu: ngày 29 tháng 06 năm 2023

Đăng ký thay đổi lần thứ: 1, ngày 20 tháng 05 năm 2024

**1. Tên công ty**

Tên công ty viết bằng tiếng Việt: CÔNG TY TNHH [REDACTED]

Tên công ty viết bằng tiếng nước ngoài: [REDACTED] COMPANY LIMITED

Tên công ty viết tắt: [REDACTED]

**2. Địa chỉ trụ sở chính**

[REDACTED] Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh,  
Việt Nam

Điện thoại: [REDACTED]

Email: [REDACTED]

Fax: [REDACTED]

Website: [REDACTED]

**3. Vốn điều lệ:** [REDACTED] 000.000 đồng.

Bằng chữ: [REDACTED] đồng

**4. Thông tin về chủ sở hữu**

Họ và tên: [REDACTED]

Sinh ngày: [REDACTED]

Dân tộc: [REDACTED]

Giới tính: Nam

Quốc tịch: Latvia

Loại giấy tờ pháp lý của cá nhân: Hộ chiếu nước ngoài

Số giấy tờ pháp lý của cá nhân: [REDACTED]

Ngày cấp: 28/05/2015

Nơi cấp: Latvia

Địa chỉ thường trú: [REDACTED] Latvia

Địa chỉ liên lạc: [REDACTED] Quận 1, Thành phố  
Hồ Chí Minh, Việt Nam

**5. Người đại diện theo pháp luật của công ty**



\* Họ và tên: [REDACTED]

Giới tính: *Nam*

Chức danh: *Giám đốc*

Sinh ngày: [REDACTED] Dân tộc: *Quốc tịch: Latvia*

Loại giấy tờ pháp lý của cá nhân: *Hộ chiếu nước ngoài*

Số giấy tờ pháp lý của cá nhân: [REDACTED]

Ngày cấp: *28/05/2015* Nơi cấp: *Latvia*

Địa chỉ thường trú: [REDACTED] *Latvia*

Địa chỉ liên lạc: [REDACTED] *Quận 1, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam*

**TRƯỞNG PHÒNG**



**Lê Thị Hồng Nga**

**CHỨNG THỰC BẢN SAO ĐÚNG VỚI BẢN CHÍNH**

Số chứng thực: **9944**..... Quyển số: **06/2024**.....SCT/BS

Ngày: **13-06-2024**



**ENTERPRISE REGISTRATION CERTIFICATE  
FOR SINGLE-SHAREHOLDER LIMITED LIABILITY COMPANY**

Enterprise code: [REDACTED]

First issue on June 29, 2023

Modified registration for the 1st time on May 20, 2024

**1. Company name**

Company name in Vietnamese: CÔNG TY TNHH [REDACTED]

Company name in foreign language: [REDACTED] COMPANY LIMITED

Abbreviated company name: [REDACTED]

**2. Headquarter address**

[REDACTED] District 1, Ho Chi Minh City,  
Vietnam

Phone number: [REDACTED]

Fax:

Email:

Website:

**3. Charter capital**

VND [REDACTED]

In words: [REDACTED] Vietnam dong

**4. Information about the owner**

Full name: [REDACTED]

Gender: Male

Date of birth: [REDACTED]

Ethnicity:

Nationality: Latvian

Type of identification document: Foreign passport

Number of identification document: [REDACTED]

Date of issue: May 28, 2015

Place of issue: Latvia

Permanent address: [REDACTED] Latvia

Current address: [REDACTED] District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam

**5. Legal representative of the company**

K.H.I  
H.C  
P  
T.F

\* Full name: [REDACTED] Gender: *Male*

Position: *Director*

Date of birth: [REDACTED] Ethnicity: Nationality: *Latvia*

Type of identification document: *Foreign passport*

Number of identification document: [REDACTED]

Date of issue: *May 28, 2015* Place of issue: *Latvia*

Permanent address: [REDACTED] *Latvia*

Current address: [REDACTED] *District 1, Ho Chi Minh City, Vietnam*

**ON BEHALF OF THE MANAGER  
DEPUTY MANAGER**

**Le Thi Hong Nga  
(Signed and Sealed)**

**CERTIFIED TRUE COPY OF THE ORIGINAL**

Certification number: 9944 Book number: 06/2024, SCT/BS  
Date: June 13th, 2024

**DEPUTY HEAD OF DISTRICT 4 JUSTICE DEPARTMENT, HO CHI MINH CITY, VIETNAM**

**[SIGNED AND SEALED]**

**Phan Thi Phuong Lan**

11/06/2024

I, NGUYEN THI PHUONG NAM

ID Card No: 079 166 000 122

Undertake that I have translated accurately this document from Vietnamese to English

Tôi, NGUYỄN THỊ PHƯƠNG NAM

CCCD số: 079 166 000 122

Cam đoan đã dịch chính xác nội dung của giấy tờ/văn bản này từ tiếng Việt sang tiếng Anh

Người dịch

NGUYỄN THỊ PHƯƠNG NAM

Date: 13/06/2024

(In words: The thirteenth day of June, Two Thousand and Twenty-Four)

At the People's Committee of District 4, Ho Chi Minh City

I, *Phan Thị Phương Lan*

Chief/Deputy Chief of the Judicial Division of District 4

Certifies that Ms. NGUYEN THI PHUONG NAM is the person who signed this translation.

Ngày 13/06/2024

(Ngày mười ba tháng sáu năm hai ngàn không trăm hai mươi bốn)

Tại Ủy ban nhân dân quận 4, TP Hồ Chí Minh

Tôi, *Phan Thị Phương Lan*

Là Phó Trưởng phòng Tư pháp Quận 4 – TP. Hồ Chí Minh

Chứng thực Bà Nguyễn Thị Phương Nam là người đã ký vào bản dịch này.


Số chứng thực: 036511

Quyển số: 06/2024-SCT/CKND

Phó Trưởng phòng Tư pháp Quận 4



*Phan Thị Phương Lan*

  
BỘ NGOẠI GIAO NƯỚC CHXHCN VIỆT NAM  
MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF THE S.R. OF VIETNAM

**CHỨNG NHẬN / HỢP PHÁP HÓA LÃNH SỰ**  
CONSULAR AUTHENTICATION

1. Quốc gia / Country: Viet Nam  
Giấy tờ, tài liệu này / This public document

2. do Ông (Bà) / Phan Thị Phương Lan ký  
has been signed by

3. với chức danh / Deputy Head of Division  
acting in the capacity of

4. và con dấu của / Justice Division of Dist. 4 in Ho Chi Minh City  
bears the seal/stamp of

được chứng nhận / hợp pháp hóa lãnh sự  
Certified

5. tại / Ho Chi Minh City, ngày / 13 / 06 / 2024  
at the (dd/mm/yyyy)

7. Cơ quan cấp / Ho Chi Minh City Department of Foreign Affairs  
by

8. Số / 0138007 / S.N.V.  
Nº

Ký tên và đóng dấu  
Signature and seal/stamp  
Deputy Chief of Consular Division

*Huỳnh Quang Ngọc*

